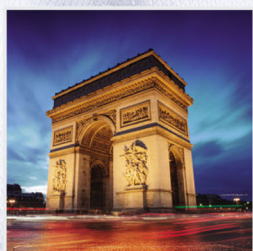
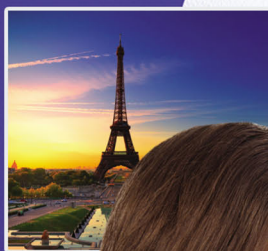


ВСЕ ПРАВИЛА ФРАНЦУЗСКОГО ЯЗЫКА

В СХЕМАХ И ТАБЛИЦАХ С ПРИЛОЖЕНИЕМ



УНИКАЛЬНЫЙ
СПРАВОЧНИК
ШКОЛЬНИКА

УДК 811.133.1(075.4)

ББК 81.2 Фра-9

К72

Дизайн обложки *А. Воробьева*

Костромин, Георгий Васильевич.

К72 Все правила французского языка в схемах и таблицах с приложением/ Г.В. Костромин. — Москва : Издательство АСТ, 2017. — 351, [1] с. — (Уникальный справочник школьника).

ISBN 978-5-17-100790-4

Книга содержит курс французской грамматики в пределах школьной программы. Издание отличается удобная и способствующая быстрому усвоению материала структура: чёткие схемы и наглядные таблицы позволяют в кратчайшие сроки освоить или повторить любую грамматическую тему.

Насыщенный по содержанию и оптимальный по объёму справочник поможет разобраться в сложностях французского языка. Глагольные формы, согласование времён, верное употребление артиклей — всё это перестанет быть проблемой.

Издание дополнено полезными приложениями, среди которых «Глагольные парадигмы», «Управление глаголов» и другие. В конце даны французско-русский и русско-французский словари, включающие базовую лексику.

Справочник адресован учащимся старших классов, но будет также полезен и всем, кто начинает или продолжает изучать французский язык.

УДК 811.133.1(075.4)

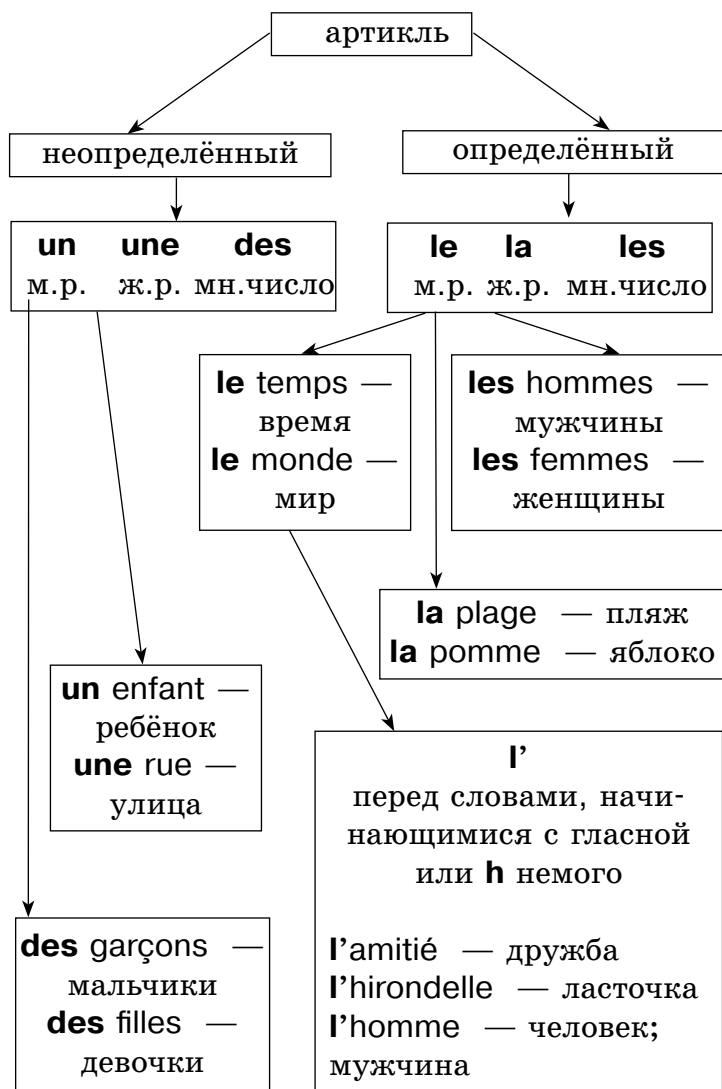
ББК 81.2 Фра-9

ISBN 978-5-17-100790-4

© Костромин Г.В.

© ООО «Издательство АСТ», 2016

АРТИКЛЬ (L'ARTICLE)



Неопределённый артикль (Article indéfini)

Употребление неопределённого артикля

Существительные с неопределённым артиклем указывают на предметы или лица неизвестные или недостаточно охарактеризованные:

un crayon = какой-либо карандаш вообще

un homme = какой-то человек, мужчина,
нам неизвестный

	случаи употребления	примеры
1	если речь идёт о предмете или одушевлённом существе — неизвестном или лишённом дополнительных определений	Il s'est arrêté sur une petite place. Он остановился на какой-то небольшой площади.
2	когда впервые упоминается кто-либо или некий предмет	On frappa à la porte, et un jeune homme entra. В дверь постучали, и вошёл (неизвестный) молодой человек.
3	когда конкретизируется значение абстрактных существительных, при наличии дополнительных характеристик	Il doit avoir une force extraordinaire car il peut lever un tel poids. Он, верно, обладает необычайной силой, раз может поднять такой вес.
4	в восклицательных предложениях (придаёт особую экспрессивность)	J'ai une faim ! Я так проголодался!

	случаи употребления	примеры
5	передает различные эмоциональные оттенки, подчёркивающие неожиданный характер явления	Tiens, un enfant ici ! Ой! Здесь ребёнок! (удивление)
6	подчёркивает длительность действия, выраженного глаголом	Elle l'attend depuis des heures. Она ждёт его часами.
7	в оборотах, образованных с помощью глагола avoir и некоторых существительных (когда говорится о жестах, проявлениях чувств)	Il eut un rire. Он рассмеялся. Elle eut un geste triomphant. Она победно взмахнула рукой.
8	в конструкциях типа c'est... и ce sont... , когда речь идёт о предмете из ряда других ему подобных	Ce sont des voitures. Это машины. Ho: C'est la voiture de Paul. Это машина Поля.
9	в некоторых случаях придаёт характер обобщения (и тогда он схож с определённым артиклем)	Un homme a besoin d'affections. Человек нуждается в заботе и нежности.

Обратите внимание

Если существительному предшествует прилагательное, то артикль множественного числа часто заменяется на **de**.

Примеры:

Dans ce parc il y a *de jolies* fleurs.
В этом парке красивые цветы.

Перед словом **autres** артикль множественного числа заменяется на **d'**.

Примеры:

Ils ont *d'autres* affaires.
У них сейчас другие дела.

Определённый артикль (Article défini)

Употребление определённого артикля

Определённый артикль ставится перед существительными, обозначающими явления, взятые во всей полноте их значения, а также известные говорящему предметы и лица.

le livre = именно эта книга (конкретная, которую, например, вы сейчас читаете)

Вместо определённого артикля можно, таким образом, подставить слово «этот».

	случаи употребления	примеры
1	перед существительными, обозначающими предмет или лицо, которые упоминались или нам уже знакомы	Hier, elle a acheté une robe. La robe est jaune. Вчера она купила платье. Оно жёлтого цвета.

	случаи употребления	примеры
2	перед абстрактными существительными, взятыми во всей полноте их значения	La peur grossit les objets. У страха глаза велики.
3	перед существительными, обозначающими материал вообще	Le fer est un métal très dur. Железо очень прочный металл.
4	перед существительными, обозначающими вид	La baleine se nourrit de plancton. Кит питается планктоном.
5	с уникальными предметами или явлениями, такими как земля, луна, солнце и т.п.	Le ciel est bleu. Небо голубое.
6	с географическими названиями	le Soudan — Судан, l' Angleterre — Англия, le Havre — Гавр
7	во множественном числе при обозначении представителей одной семьи, династии	les Médicis — Медичи, les Bourbons — Бурбоны
8	в мужском роде с названиями кораблей	le Normandie — «Нормандия», le Titanic — «Титаник»
9	с существительными, обозначающими дни недели (в значении «каждый», «все»)	Le lundi ce musée est fermé. — По понедельникам (каждый понедельник) этот музей закрыт.

	случаи употребления	примеры
10	с исчисляемыми существительными, обозначающими меры веса, объёма и т.п.	deux euros le kilo — по цене два евро за килограмм
11	с порядковыми числительными	le premier — первый
12	с наречиями plus, moins, mieux	Ce souvenir lui était le plus cher. Это воспоминание было для него самым дорогим.
13	с названиями сторон горизонта	Le train allait vers le sud. Поезд шёл к югу.

! *Обратите внимание*

Если перед артиклями **le** или **les** стоят предлоги **à** или **de**, образуются новые формы:

à + le = au

Je vais **au** cinéma. — Я иду в кино.

à + les = aux

Il s'intéresse **aux** timbres. — Он интересуется почтовыми марками.

de + le = du

C'est la casquette **du** capitaine. — Это фуражка капитана.

de + les = des

Elle parle **des** livres. — Она говорит о книгах.

 Запомните следующие устойчивые обороты

faire **la** chambre / **le** lit — убирать комнату / постель

faire **la** lessive — заниматься стиркой

jouer **au** football — играть в футбол

jouer **aux** échecs / **aux** cartes — играть в шахматы / карты

aller **aux** provisions — ходить за продуктами

jouer **du** piano / **du** violon — играть на пианино / на скрипке

 Обратите внимание

Определённый артикль употребляется также и в следующем случае: когда глаголы, передающие жесты, движения, образуют с существительными устойчивые обороты. Например:

baisser **les** yeux — опустить глаза

hausser **les** épaules — пожать плечами

haucher **la** tête — покачать головой

froncer **les** sourcils — нахмурить брови

battre **des** mains — хлопать в ладоши

Частичный артикль (Article partitif)

du → du pain (перед существительным м.р., начинающимся с согласной)

de la → de la farine (перед существительным ж.р., начинающимся с согласной)

de l' → de l'eau (перед существительным, начинающимся с гласной)

des → des fruits, des buissons (перед существительными м. и ж. р. во множественном числе)

Употребление частичного артикля

Этот артикль употребляется с неисчисляемыми существительными, проще говоря, с теми, которые нельзя посчитать. Например:

Je bois **du** thé. — Я пью чай.

Je préfère prendre **du** café le matin. — По утрам я предпочитаю пить кофе.

Il mange **de la** confiture. — Он ест варенье.

	случаи употребления	примеры
1	с абстрактными понятиями	Ayez du courage ! Мужайтесь!
2	с некоторыми существительными, имеющими собирательное значение	Il y a de la foule dans les rues. На улице полно народа.

	случаи употребления	примеры
3	в безличных оборотах, описывающих явления природы	Il fait du vent. Ветрено. Il y a du soleil aujourd'hui. Сегодня солнечно.
4	перед именами композиторов, писателей и т.п., когда речь идёт об их произведениях	jouer du Mozart / du Bach играть Моцарта / Баха (т.е. отдельные произведения)
5	в устойчивых оборотах с глаголом faire	Elle fait du basket. Она занимается баскетболом. Je fais de la peinture. Я занимаюсь живописью.

Обратите внимание

1. Бывает так, что существительное во множественном числе передает исчисляемые предметы, однако, в определённых ситуациях оно может выражать категорию, и тогда употребляется частичный артикль **des**:

Il n'aime pas manger **des** œufs.

Он не любит есть яйца.

(имеются в виду яйца вообще, как блюдо)

Такое употребление частичного артикля близко к употреблению неопределённого артикля во множественном числе:

Il y avait **des** gâteaux sur la table et une bouteille de vin.

На столе были пирожные и бутылка вина.
(несколько пирожных, о которых ничего больше не сказано)

2. Употребление частичного артикля с исчисляемыми существительными, которые относятся к людям или животным, приводит к изменению смысла (у слова возникает значение абстрактного качества или материала).

Например:

un veau — телёнок → du veau — телятина
un daim — лань → du daim — замша

Il y a du poète en lui. — В нём есть что-то от поэта.

Отсутствие артикля (Absence de l'article)

Артикли НЕ употребляются:

1	перед притяжательными и указательными прилагательными со словами, передающими неопределённость, такими как chaque, tout, toute, quelque(s), plusieurs, aucun	ma maison — мой дом, cet homme — этот человек chaque oiseau — каждая птица, tout homme — всякий человек, quelques mots — несколько слов,
---	---	---

		plusieurs personnes — несколько людей, aucun d'eux — никто из них
2	с именами собственными (кроме названий стран и некоторых городов)	Anne et Paul vont se marier. Анна и Поль скоро пожениются.
3	на вывесках, указателях	Quai — Платформа Sortie — Выход
4	после предлога avec с абстрактными существительными	Il travaillait avec entrain. Он работал с увлечением.
5	с существительными, обозначающими профессию	Nous sommes musiciens. Мы музыканты.
6	в устойчивых сочетаниях	sur terre et sur mer — на суше и на море
7	часто в перечислениях	Hommes, femmes, enfants, tous dansaient. Мужчины, женщины, дети — все танцевали.



Запомните следующие словосочетания

donner congé à qn — уволить, отпустить

donner raison à qn — признать чью-либо

правоту

faire feu — выстрелить

faire grâce à qn — помиловать, простить
кого-либо

prendre congé de qn — проститься с кем-
либо

prendre feu — разгореться, вспыхнуть

prendre parti pour qn — вступить за ко-
го-либо

rendre justice à qn — воздать должное ко-
му-либо

tenir tête à qn, qch — сопротивляться кому-
либо, чему-либо

❗ *Обратите внимание*

В некоторых случаях артикли заменяются на **de**. Это происходит при отрицании. Напри-
мер:

J'ai de la viande. — У меня есть мясо.

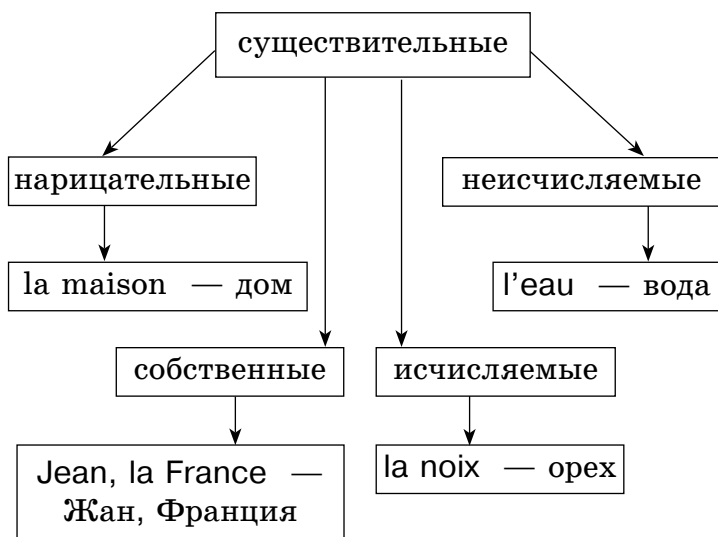
Но:

Je n'ai pas de viande. — У меня нет мяса.

СУЩЕСТВИТЕЛЬНОЕ (LE NOM)

**Имена нарицательные
и собственные.**

**Исчисляемые и неисчисляемые
существительные**



К нарицательным относят существительные, обозначающие целую группу одушевлённых существ и неодушевлённых предметов.

Примеры:

le chat — кот, la fillette — девочка,
le lac — озеро

Собственными называют существительные, обозначающие, как правило, одно существо, один город, одну страну и т.д. Такие существительные пишутся с большой буквы.

Примеры:

la Russie — Россия, Nicolas — Николай,
Paris — Париж

Исчисляемые существительные обозначают предметы, которые можно сосчитать.

Примеры: **une** pomme — одно яблоко
deux pommes — два яблока
trois pommes — три яблока

Неисчисляемые существительные обозначают предметы, которые не поддаются счёту. Чаще всего это названия веществ и абстрактных понятий. И обычно они употребляются в единственном числе.

Примеры: l'eau — вода
le pain — хлеб
le lait — молоко
le fromage — сыр
le bonheur — счастье

Род существительных

Как мы уже выяснили выше, когда говорили об артиклях, во французском языке всего два рода — мужской и женский. И надо помнить о том, что французские и русские существительные, одинаковые по

смыслу, в роде чаще всего не совпадают. Например: la maison — дом (во французском это женский род).

На род может указывать:

- артикль (**le** temps — время, **la** robe — платье);
- другие сопутствующие слова (de **grandes** maisons — большие дома)
- сама изменённая форма существительного (**lecteur** — **lectrice** читатель — читательница).

Образование женского рода

1. Основное правило: женский род образуется прибавлением окончания **-e** к слову мужского рода. Например: étudiant — étudiante (студент — студентка). Тогда непроизносимая буква **t** в окончании становится произносимой.

2. Слова, заканчивающиеся на **-en**, **-ien**, **-on**, **-ion** удваивают конечную согласную и добавляют на конце **-e**:

Européen — Européenne

европеец — европейка

Canadien — Canadienne

канадец — канадка

lion — lionne

лев — львица

3. Некоторые слова изменяют финальную согласную, приобретая в конце **-е**:

le loup — la lou**ve** волк — волчица

4. Женский род может образовываться с помощью суффиксов:

-euse	vendeur — vende use	продавец — продащица
-trice	spectateur — spectat rice	зритель — зрительница
-elle	jumeau — jum elle	близнец (м.р.) — близнец (ж.р.)
-esse	tigre — tigres se	тигр — тигрица

И ещё пара таблиц. В них приведены некоторые (далеко не все) типично мужские и типично женские суффиксы.

**Суффиксы для образования
существительных мужского рода**

суффикс	примеры	перевод
-age	feuillage, ouvrage	листва, работа
-ail	gouvernail, vitrail	руль, витраж
-ard	vieillard, vantard	старик, хвастун
-at	syndicat, doctorat	профсоюз, докторская степень
-ateur	dessinateur, vaporisateur	рисовальщик, распылитель
-eau, -ceau	chevreau, lionceau	козлёнок, львёнок

СОДЕРЖАНИЕ

АРТИКЛЬ (L'ARTICLE)	5
Неопределённый артикль (Article indéfini)	6
Употребление неопределённого артикля	6
Определённый артикль (Article défini)	8
Употребление определённого артикля	8
Частичный артикль (Article partitif).....	12
Употребление частичного артикля	12
Отсутствие артикля (Absence de l'article)	14
СУЩЕСТВИТЕЛЬНОЕ (LE NOM)	17
Имена нарицательные и собственные.	
Исчисляемые и неисчисляемые	
существительные	17
Род существительных	18
Образование женского рода	19
Суффиксы для образования	
существительных мужского рода	20
Суффиксы для образования	
существительных женского рода	21
Множественное число	23
Способы образования множественного числа ..	23
Слова, имеющие разное значение	
в единственном и множественном числе	26
Слова, употребляющиеся	
чаще всего в единственном числе	26
ПРИЛАГАТЕЛЬНОЕ (L'ADJECTIF)	28
Классификация прилагательных	28
Род прилагательных	29
Прилагательные с особой формой	
женского рода.....	33
Множественное число прилагательных	33
Образование множественного числа	
прилагательных.....	34

Согласование прилагательного.....	35
Место прилагательных.....	36
Степени сравнения прилагательных	38
Употребление степеней сравнения	38
Притяжательные прилагательные	40
Формы притяжательных прилагательных	40
Согласование притяжательных прилагательных.....	41
Указательные прилагательные.....	42
Формы указательных прилагательных.....	42
Неопределённые прилагательные.....	43
Формы неопределённых прилагательных	43
Употребление неопределённых прилагательных.....	44
Прилагательное «quel»	46
МЕСТОИМЕНИЕ (LE PRONOM)	47
Личные местоимения	47
Независимые (или ударные)	47
Приглагольные местоимения-подлежащие	48
Личные местоимения-дополнения.....	49
Притяжательные местоимения	51
Указательные местоимения	52
Относительные местоимения	53
Вопросительные местоимения	54
Неопределённые местоимения	56
Возвратные местоимения	60
Местоимения en и у	61
ЧИСЛИТЕЛЬНОЕ (L'ADJECTIF NUMÉRAL)	63
Количественные числительные	63
Образование количественных числительных...	63
Порядковые числительные	65
Общая таблица числительных.....	65
Дроби.....	69
НАРЕЧИЕ (L'ADVERBE).....	70
Классификация наречий по значению	70
Образование наречий.....	71
Степени сравнения наречий.....	73

ГЛАГОЛ (LE VERBE).....	74
Классификация глаголов по способу образования...	74
Классификация глаголов по значению	
и выполняемой в предложении роли	74
Личные и неличные формы глагола	75
Переходные и непереходные глаголы	76
Предельные и непредельные глаголы	77
Типы спряжения.....	78
Типичные окончания в простых временах	
для глаголов всех трёх групп.....	78
Служебные глаголы.....	79
Спряжение глагола avoir (иметь, обладать)	
в изъявительном наклонении (Indicatif)	79
Спряжение глагола être (быть)	
в изъявительном наклонении.....	80
Времена глагола	
(изъявительное наклонение Indicatif)	81
Настоящее время (Présent)	82
Образование настоящего времени.....	82
Сфера употребления настоящего времени	
(Présent)	82
Прошедшее незавершённое время (Imparfait).....	84
Образование Imparfait	84
Сфера употребления прошедшего	
незавершённого времени (Imparfait)	85
Прошедшее сложное время (Passé composé).....	87
Образование Passé composé	87
Сфера употребления прошедшего	
сложного времени (Passé composé)	88
Согласование причастия прошедшего	
времени (Participe passé).....	90
Прошедшее простое время (Passé simple)	92
Образование Passé simple	92
Сфера употребления Passé simple	93
Предпрошедшее время (Plus-que-parfait).....	96
Образование Plus-que-parfait	96
Сфера употребления Plus-que-parfait	97

Простое будущее (Futur simple).....	98
Образование Futur simple.....	98
Сфера употребления Futur simple.....	101
Будущее в прошлом (Futur dans le passé)	102
Образование Futur dans le passé	102
Примеры спряжения	102
Сфера употребления	102
Ближайшее будущее (Futur immédiat).....	103
Образование Futur immédiat.....	103
Пример спряжения	103
Сфера употребления Futur immédiat.....	103
Будущее предшествующее время (Futur antérieur)	104
Образование Futur antérieur	104
Пример спряжения	104
Сфера употребления Futur antérieur.....	104
Ближайшее прошлое (Passé immédiat).....	106
Образование Passé immédiat	106
Пример спряжения	106
Сфера употребления Passé immédiat	106
Прошедшее предшествующее время Passé antérieur.....	107
Образование Passé antérieur	107
Пример спряжения	107
Сфера употребления Passé antérieur	107
Условное наклонение (Conditionnel).....	108
Условное настоящее (Conditionnel présent).....	108
Образование Conditionnel présent	108
Примеры спряжения	109
Сфера употребления Conditionnel présent	109
Условное прошлое (Conditionnel passé)	110
Образование Conditionnel passé	110
Примеры спряжения	110
Сфера употребления Conditionnel passé	111
Употребление времён в сложном предложении с придаточным условным	112
Реальное условие	112
Нереальное условие.....	112

Сослагательное наклонение (Subjonctif)	113
Образование сослагательного	
наклонения (Subjonctif)	114
Примеры спряжения	114
Примеры спряжения	115
Сфера употребления Subjonctif passé	116
Сфера употребления Subjonctif	
в подчинённых предложениях	117
Употребление Subjonctif в относительных	
придаточных предложениях	121
Употребление Subjonctif	
в обстоятельственных придаточных	
предложениях	122
Сослагательное наклонение Subjonctif	
в простых предложениях.....	124
Сослагательное наклонение Subjonctif	
в разговорной речи	124
Повелительное наклонение (Impératif)	125
Образование настоящего времени	
Impératif Présent	126
Образование Impératif у глаголов	
avoir, être, savoir, vouloir	126
Образование Impératif Passé	127
Отрицательная форма Impératif	128
Залог (Voix)	129
Активный залог (Voix active)	129
Пассивный залог (Voix passive)	130
Возвратные (или местоименные) глаголы	
(Verbes pronominaux)	131
Каузативные глаголы (Verbes causatifs)	
faire и laisser	134
Место дополнений в предложении	
с конструкцией faire + инфинитив.....	134
Наиболее употребительные словосочетания	
с глаголом faire.....	135
Конструкция laisser + инфинитив	136
Место дополнений в предложении	
с конструкцией laisser + инфинитив	136

Безличные глаголы (verbes impersonnels)	138
Собственно безличные глаголы	138
Безличные конструкции	139
Оборот il y a (есть, имеется)	139
Сфера употребления оборота il y a.....	140
Оборот il fait.....	140
Оборот il est.....	141
Неличные формы глагола	
(formes non-personnelles du verbe).....	142
Неопределённая форма глагола (Infinitif)	143
Простая (Infinitif présent)	143
Сложная (Infinitif passé).....	143
Употребление Infinitif passé.....	143
Деепричастие (Gérondif)	144
Образование формы на -ant	144
Употребление Gérondif.....	144
Употребление наречия tout с деепричастием ..	145
ПРИЧАСТИЯ (PARTICIPES)	146
Причастие настоящего времени	
(Participe présent)	146
Отличия причастия от отглагольного	
прилагательного (Adjectif verbal)	147
Написание Participe présent и Adjectif verbal	
у некоторых глаголов	148
Причастие прошедшего времени	
(Participe passé)	149
Сфера употребления Participe passé	149
Сложное причастие прошедшего времени	
(Participe passé composé)	150
Сфера употребления Participe passé composé ...	150
СОГЛАСОВАНИЕ ВРЕМЁН	
(CONCORDANCE DES TEMPS)	151
ПРЕДЛОГ (PRÉPOSITION).....	154
Употребления некоторых предлогов	154
Предлоги à и de.....	154
Предлоги en и dans	156
Предлоги sur и sous.....	157
Предлоги par и pour	158

Предлог avec	160
Предлоги, вызывающие некоторые трудности	161
Avant и devant	161
Après и derrière	161
Entre и parmi	162
Dès и depuis.....	162
Предложные обороты	163
ПОРЯДОК СЛОВ	
В ПРЕДЛОЖЕНИИ	165
Выделительные обороты	
c'est ... qui и c'est ... que	167
ВОПРОСИТЕЛЬНОЕ ПРЕДЛОЖЕНИЕ	
(PROPOSITION INTERROGATIVE)	168
Общий вопрос	168
Частичный вопрос.....	170
Вопрос к сказуемому	171
Вопрос к подлежащему	172
Вопрос к прямому дополнению	172
Вопрос к косвенному дополнению.....	173
Вопросы к обстоятельствам	174
ОТРИЦАТЕЛЬНОЕ ПРЕДЛОЖЕНИЕ	
(PROPOSITION NÉGATIVE)	177
Non и pas (plus).....	177
Общее отрицание	178
Частичное отрицание.....	179
ОБОРОТ NE ... QUE И НАРЕЧИЕ SEULEMENT	
(ТОЛЬКО)	181
ПРЯМАЯ И КОСВЕННАЯ РЕЧЬ	
(DISCOURS DIRECT ET DISCOURS INDIRECT)	182
Прямая речь.....	182
Косвенная речь.....	182
Косвенный вопрос.....	184
СОЮЗ (CONJUNCTION)	187
Подчинительные союзы	
(Conjonctions de subordination).....	187
Сочинительные союзы	
(Conjonctions de coordination)	189

НЕПРАВИЛЬНЫЕ ГЛАГОЛЫ (Verbes irréguliers)	191
ПРИЛОЖЕНИЕ	208
Глагольные парадигмы	208
Управление глаголов	263
Список Сводеша	273
100 самых употребительных французских слов.....	283
Ложные друзья переводчика	288
Французско-русский словарь	296
Русско-французский словарь	320